

**房屋事務委員會**

**在2016年6月29日的會議上  
就議程項目V"2016公共租住房屋租金檢討"通過的議案**

基於當前香港經濟下行，基層公屋居民生活困境增加，本委員會促請房委會代繳全港公屋居民租金一個月，以對沖按現有機制加租對居民的壓力；同時，本委員會促請房委會和房屋署重檢現行的租金調整機制，作進一步改善。

動議人：王國興議員, BBS, MH  
和議人：麥美娟議員, BBS, JP  
郭偉強議員

(Translation)

**Panel on Housing**

**Motion passed under agenda item V  
"2016 rent review of public rental housing" at the meeting on 29 June 2016**

That, given the present economic downturn in Hong Kong, grass-roots residents of public rental housing ("PRH") are facing increasing hardships in their lives, this Panel urges the Housing Authority ("HA") to pay one month's rent for PRH residents in the territory, so as to offset the pressure of increasing rent under the existing mechanism on residents; at the same time, this Panel urges HA and the Housing Department to revisit the existing rent adjustment mechanism, with a view to making further improvements.

Moved by : Hon WONG Kwok-hing, BBS, MH  
Seconded by : Hon Alice MAK Mei-kuen, BBS, JP  
Hon KWOK Wai-keung